III

(Actos adoptados em aplicação do Tratado UE)

ACTOS ADOPTADOS EM APLICAÇÃO DO TÍTULO V DO TRATADO UE

DECISÃO 2007/423/PESC DO CONSELHO

de 18 de Junho de 2007

que dá execução à Posição Comum 2004/293/PESC que renova as medidas de apoio ao exercício efectivo do mandato do Tribunal Penal Internacional para a antiga Jugoslávia (TPIJ)

O CONSELHO DA UNIÃO EUROPEIA,

Tendo em conta a Posição Comum 2004/293/PESC do Conselho, de 30 de Março de 2004, que renova as medidas de apoio ao exercício efectivo do mandato do Tribunal Penal Internacional para a antiga Jugoslávia (TPIJ) (¹), nomeadamente o artigo 2.º, conjugado com o n.º 2 do artigo 23.º do Tratado da União Europeia,

Considerando o seguinte:

- (1) Pela Posição Comum 2004/293/PESC, o Conselho adoptou algumas medidas para impedir a entrada e o trânsito nos territórios dos Estados-Membros de pessoas envolvidas em actividades que ajudem os indivíduos acusados de crimes pelo Tribunal Penal Internacional para a Ex-Jugoslávia (TPIJ) a continuarem em liberdade, eximindo-se à justiça, ou de pessoas cujo comportamento de algum outro modo possa obstruir o exercício efectivo do mandato daquele Tribunal.
- (2) Na sequência da transferência de Ante Gotovina para a custódia do TPIJ, determinados indivíduos referidos no artigo 2.º da posição comum e com ligações a Ante Gotovina deverão ser retirados da lista. Torna-se igualmente necessário proceder a uma actualização dos dados das outras pessoas constantes da lista.
- (3) Além disso, deverão constar da lista outras pessoas envolvidas em actividades que ajudam pessoas acusadas da

prática de crimes pelo TPIJ a continuar em liberdade, eximindo-se à justiça, ou cujo comportamento de algum outro modo possa obstruir o exercício efectivo do mandato do TPIJ.

(4) A lista constante do anexo da Posição Comum 2004/293/PESC deverá ser alterada em conformidade,

DECIDE:

Artigo 1.º

A lista de pessoas constante do anexo da Posição Comum 2004/293/PESC é substituída pela lista do anexo da presente decisão.

Artigo 2.º

A presente decisão produz efeitos a partir da data da sua aprovação.

Artigo 3.º

A presente decisão será publicada no Jornal Oficial da União Europeia.

Feito no Luxemburgo, em 18 de Junho de 2007.

Pelo Conselho
O Presidente
F.-W. STEINMEIER

⁽¹) JO L 94 de 31.3.2004, p. 65. Posição comum com a última redacção que lhe foi dada pela Posição Comum 2007/150/PESC (JO L 66 de 6.3.2007, p. 21).

ANEXO

1. BILBIJA, Milorad

Filho de Svetko BILBIJA

Data e local de nascimento: 13.8.1956, Sanski Most, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 3715730

BI n.º: 03GCD9986

N.º de identificação pessoal: 1308956163305

Outros nomes:

Endereço: Brace Pantica 7, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

2. BJELICA, Milovan

Data e local de nascimento: 19.10.1958, Rogatica, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0000148, emitido em 26.7.1998 em Srpsko Sarajevo (anulado)

BI n.º: 03ETA0150

N.º de identificação pessoal: 1910958130007

Outros nomes: Cicko

Endereço: Empresa CENTREK em Pale, Bósnia e Herzegovina

3. DJORDJEVIC, Jelena (nome de casada: GLUSICA Jelena)

Filha de Vlastimir e de Sojka DJORDJEVIC

Data e local de nascimento: 7.2.1977, Zajecar, Sérvia

Passaporte n.º:

BI n.o:

Outros nomes:

Endereço: Rua Beogradskog Bataljona, n.º 39, Belgrado, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filha de Vlastimir DJORDJEVIC

4. DJORDJEVIC, Sojka

Data e local de nascimento: 29.9.1949, município de Knjazevac, Sérvia

Passaporte n.º:

BI n.o:

Outros nomes:

Endereço: Rua Beogradskog Bataljona, n.º 39, Belgrado, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Esposa de Vlastimir DJORDJEVIC

5. ECIM, Ljuban

Data e local de nascimento: 6.1.1964, Sviljanac, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0144290, emitido em 21.11.1998, em Banja Luka (anulado)

BI n.º: 03GCE3530

N.º de identificação pessoal: 0601964100083

Outros nomes:

Endereço: Ulica Stevana Mokranjca 26, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

6. HADZIC, Goranka

Filha de Branko e de Milena HADZIC

Data e local de nascimento: 18.6.1962, município de Vinkovci, Croácia

Passaporte n.º:

BI n.º: 1806962308218 (JMBG), BI n.º 569934/03

Outros nomes:

Endereço: Rua Aranj Janosa, n.º 9, Novi Sad, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Irmã de Goran HADZIC

7. HADZIC, Ivana

Filha de Goran e de Zivka HADZIC

Data e local de nascimento: 25.2.1983, Vukovar, Croácia

Passaporte n.º:

BI n.º:

Outros nomes:

Endereço: Rua Aranj Janosa, n.º 9, Novi Sad, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filha de Goran HADZIC

8. HADZIC, Srecko

Filho de Goran e de Zivka HADZIC

Data e local de nascimento: 8.10.1987, Vukovar, Croácia

Passaporte n.º:

BI n.o:

Outros nomes:

Endereço: Rua Aranj Janosa, n.º 9, Novi Sad, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filho de Goran HADZIC

9. HADZIC, Zivka

Filha de Branislav NUDIC

Data e local de nascimento: 9.6.1957, Vinkovci, Croácia

Passaporte n.º:

BI n.º:

Outros nomes:

Endereço: Rua Aranj Janosa, n.º 9, Novi Sad, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Esposa de Goran HADZIC

10. JOVICIC, Predrag

Filho de Desmir JOVICIC

Data e local de nascimento: 1.3.1963, Rogatica, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4363551

BI n.º: 03DYA0852

N.º de identificação pessoal: 0103963173133

Outros nomes:

Endereço: Milana Simovica 23, Pale, Bósnia e Herzegovina

11. KARADZIC, Aleksandar

Data e local de nascimento: 14.5.1973, em Sarajevo Centar, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0036395 (caducado em 12.10.1998)

BI n.o:

N.º de identificação pessoal:

Outros nomes: Sasa

Endereço:

12. KARADZIC, Ljiljana (apelido de solteira: ZELEN)

Filha de Vojo e de Anka

Data e local de nascimento: 27.11.1945, em Sarajevo Centar, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal:

Outros nomes:

Endereço:

13. KARADZIC, Luka

Filho de Vuko e de Jovanka KARADZIC

Data e local de nascimento: 31.7.1951, município de Savnik, Montenegro

Passaporte n.º:

BI n.o:

Outros nomes:

Endereço: Rua Dubrovacka, n.º 14, Belgrado, Sérvia, e Rua Janka Vukotica, n.º 24, Rastoci, município de Niksic, Montenegro

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Irmão de Radovan KARADZIC

14. KARADZIC-JOVICEVIC, Sonja

Filha de Radovan KARADZIC e de Ljiljana ZELEN-KARADZIC

Data e local de nascimento: 22.5.1967, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.º: 2205967175003 (JMBG); BI n.º: 04DYB0041

Outros nomes: Seki

Endereço: Dobroslava Jevdjevica, n.º 9, Pale, Bósnia e Herzegovina

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filha de Radovan KARADZIC

15. KESEROVIC, Dragomir

Filho de Slavko

Data e local de nascimento: 8.6.1957, Piskavica/Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4191306

BI n.º: 04GCH5156

N.º de identificação pessoal: 0806957100028

Outros nomes:

Endereço:

16. KIJAC, Dragan

Data e local de nascimento: 6.10.1955, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal:

Outros nomes:

Endereço:

17. KOJIC, Radomir

Filho de Milanko e de Zlatana

Data e local de nascimento: 23.11.1950, em Bijela Voda, cantão de Sokolac, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4742002, emitido em Sarajevo, em 2002 (caduca em 2007)

BI n.º: 03DYA1935, emitido em Sarajevo, em 7.7.2003

N.º de identificação pessoal: 2311950173133

Outros nomes: Mineur ou Ratko

Endereço: 115 Trifka Grabeza, Pale ou Hotel KRISTAL, Jahorina, Bósnia e Herzegovina

18. KOVAC, Tomislav

Filho de Vaso

Data e local de nascimento: 4.12.1959, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal: 0412959171315

Outros nomes: Tomo

Endereço: Bijela, Montenegro, e Pale, Bósnia e Herzegovina

19. KUJUNDZIC, Predrag

Filho de Vasilija

Data e local de nascimento: 30.1.1961, em Suho Pole, Doboj, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.º: 03GFB1318

N.º de identificação pessoal: 3001961120044

Outros nomes: Predo

Endereço: Doboj, Bósnia e Herzegovina

20. LUKOVIC, Milorad Ulemek

Data e local de nascimento: 15.5.1968, em Belgrado, Sérvia

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal:

Outros nomes: Legija (BI falso em nome de IVANIC, Zeljko)

Endereço: Recluso (Prisão do Distrito de Belgrado, Bacvanska 14, Belgrado)

21. MALIS, Milomir

Filho de Dejan Malis

Data e local de nascimento: 3.8.1966, Bjelice

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal: 0308966131572

Outros nomes:

Endereço: Vojvode Putnika, Foca, Bósnia e Herzegovina

22. MANDIC, Momcilo

Data e local de nascimento: 1.5.1954, em Kalinovik, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0121391, emitido em 12.5.1999 em Srpsko Sarajevo, Bósnia e Herzegovina (anulado)

BI n.o

N.º de identificação pessoal: 0105954171511

Outros nomes: Momo Endereço: Recluso

23. MARIC, Milorad

Filho de Vinko MARIC

Data e local de nascimento: 9.9.1957, Rogatica, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4587936

BI n.º: 04GKB5268

N.º de identificação pessoal: 0909957171778

Outros nomes:

Endereço: Vuka Karadzica 148, Zvornik, Bósnia e Herzegovina

24. MICEVIC, Jelenko

Filho de Luka e de Desanka (apelido de solteira: SIMIC)

Data e local de nascimento: 8.8.1947, em Borci perto de Konjic, Bósnia e Herzegovina, RSFJ

Passaporte n.º: 4166874

BI n.º: 03BIA3452

N.º de identificação pessoal: 0808947710266

Outros nomes: Filaret

Endereço: Mosteiro de Milesevo, Sérvia

25. MLADIC, Biljana (apelido de solteira: STOJCEVSKA)

Filha de Strahilo STOJCEVSKI e de Svetlinka STOJCEVSKA

Data e local de nascimento: 30.5.1972, em Skopje, antiga República jugoslava da Macedónia

Passaporte n.º:

BI n.º: 3005972455086 (JMBG)

Outros nomes:

Endereço: Registado em Blagoja Parovica 117a, Belgrado, mas reside em Vidikovacki venac 83, Belgrado, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Nora de Ratko MLADIC

26. MLADIC, Darko

Filho de Ratko e de Bosiljka MLADIC

Data e local de nascimento: 19.8.1969, em Skopje, antiga República jugoslava da Macedónia

Passaporte n.º: SCG n.º 003220335, emitido em 26.2.2002

BI n.º: 1908969450106 (JMBG); Cartão de identificação pessoal n.º B112059, emitido em 8.4.1994, SUP, Belgrado

Outros nomes:

Endereço: Vidikovacki venac 83, Belgrado, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filho de Ratko MLADIC

27. NINKOVIC, Milan

Filho de Simo

Data e local de nascimento: 15.6.1943, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 3944452

BI n.º: 04GFE3783

N.º de identificação pessoal: 1506943120018

Outros nomes:

Endereço:

28. OSTOJIC, Velibor

Filho de Jozo

Data e local de nascimento: 8.8.1945, Celebici, Foca, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal:

Outros nomes:

Endereço:

29. OSTOJIC, Zoran

Filho de Mico Ostojic

Data e local de nascimento: 29.3.1961, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.o: 04BSF6085

N.º de identificação pessoal: 2903961172656

Outros nomes:

Endereço: Malta 25, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

30. PAVLOVIC, Petko

Filho de Milovan PAVLOVIC

Data e local de nascimento: 6.6.1957, Ratkovici, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4588517

BI n.º: 03GKA9274

N.º de identificação pessoal: 0606957183137

Outros nomes:

Endereço: Vuka Karadzica 148, Zvornik, Bósnia e Herzegovina

31. PETROVIC, Tamara (apelido de solteira: DJORDJEVIC)

Filha de Vlastimir e Sojka DJORDJEVIC

Data e local de nascimento: 3.10.1971, Zajecar, Sérvia

Passaporte n.º:

BI n.o:

Outros nomes:

Endereço: Rua Beogradskog Bataljona, n.º 39, Belgrado, Sérvia

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filha de Vlastimir DJORDJEVIC

32. POPOVIC, Cedomir

Filho de Radomir POPOVIC

Data e local de nascimento: 24.3.1950, Petrovici

Passaporte n.º:

BI n.º: 04FAA3580

N.º de identificação pessoal: 2403950151018

Outros nomes:

Endereço: Crnogorska 36, Bileca, Bósnia e Herzegovina

33. PUHALO, Branislav

Filho de Djuro

Data e local de nascimento: 30.8.1963, Foca, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º:

BI n.º:

N.º de identificação pessoal: 3008963171929

Outros nomes:

Endereço:

34. RADOVIC, Nade

Filho de Milorad Radovic

Data e local de nascimento: 26.1.1951, Foca, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: antigo 0123256 (anulado)

BI n.º: 03GJA2918

N.º de identificação pessoal: 2601951131548

Outros nomes:

Endereço: Stepe Stepanovica 12, Foca/Srbinje, Bósnia e Herzegovina

35. RATIC, Branko

Data e local de nascimento: 26.11.1957, em Mihaljevci SL PozegA, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0442022, emitido em 17.9.1999, em Banja Luka

BI n.º: 03GCA8959

 $N.^{o}$ de identificação pessoal: 2611957173132

Outros nomes:

Endereço: Ulica Krfska 42, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

36. ROGULJIC, Slavko

Data e local de nascimento: 15.5.1952, em Srpska Crnja Hetin, Sérvia

Passaporte n.º: 3747158, passaporte válido emitido em 12.4.2002, em Banja Luka (prazo de validade: 12.4.2007); 0020222, passaporte não válido, emitido em 25.8.1988 em Banja Luka (prazo de validade: 25.8.2003)

BI n.º: 04EFA1053

N.º de identificação pessoal: 1505952103022

Outros nomes:

Endereço: 21 Vojvode Misica, Laktasi, Bósnia e Herzegovina

37. SAROVIC, Mirko

Data e local de nascimento: 16.9.1956, Rusanovici-Rogatica, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4363471, emitido em Istocno Sarajevo (caduca em 8.10.2008)

BI n.º: 04PEA4585

N.º de identificação pessoal: 1609956172657

Outros nomes:

Endereço: Bjelopoljska 42, 71216 Srpsko Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

38. SKOCAJIC, Mrksa

Filho de Dejan SKOCAJIC

Data e local de nascimento: 5.8.1953, Sarajevo, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 3681597

BI n.o: 04GDB9950

N.º de identificação pessoal: 0508953150038

Outros nomes:

Endereço: Trebinjskih Brigade, Trebinje, Bósnia e Herzegovina

39. VRACAR, Milenko

Data e local de nascimento: 15.5.1956, em Nisavici, Prijedor, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 3865548, passaporte válido emitido em 29.8.2002 em Banja Luka (prazo de validade: 29.8.2007); 0280280, passaporte não válido emitido em 4.12.1999, em Banja Luka (caduca em 4.12.2004), e 0062130, passaporte não válido emitido em 16.9.1998, em Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

BI n.º: 03GCE6934

N.º de identificação pessoal: 1505956160012

Outros nomes:

Endereço: 14 Save Ljuboje, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

40. ZOGOVIC, Milan

Filho de Jovan

Data e local de nascimento: 7.10.1939, em Dobrusa

Passaporte n.º:

BI n.o:

N.º de identificação pessoal:

Outros nomes:

Endereço:

41. ZUPLJANIN, Divna (apelido de solteira: STOISAVLJEVIC)

Filha de Dobrisav e de Zorka STOISAVLJEVIC

Data e local de nascimento: 15.11.1956, em Maslovare, município de Kotor Varos, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0256552 da Bósnia e Herzegovina, emitido em 26.4.1999

BI n.º: 04GCM2618 emitido em 5.11.2004 e Carta de Condução n.º 05GCF8710 emitida em 3.1.2005

Outros nomes:

Endereço: Stevana Markovica 3, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Esposa de Stojan ZUPLJANIN

42. ZUPLJANIN, Mladen

Filho de Stojan e de Divna ZUPLJANIN

Data e local de nascimento: 21.7.1980, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 4009608 da Bósnia e Herzegovina, emitido em 7.2.2003

BI n.º: 04GCG6605 e Carta de Condução n.º 04GCC6937, emitida em 8.3.2004

Outros nomes:

Endereço: Stevana Markovica 3, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filho de Stojan ZUPLJANIN

43. ZUPLJANIN, Pavle

Filho de Stojan e de Divna ZUPLJANIN

Data e local de nascimento: 18.7.1984, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 5049445 da Bósnia e Herzegovina, emitido em 26.4.2006

BI n.º: 03GCB5148, emitido em 10.6.2003, e Carta de Condução n.º 04GCF5074, emitida em 30.11.2004

Outros nomes:

Endereço: Stevana Markovica 3, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Filho de Stojan ZUPLJANIN

44. ZUPLJANIN, Slobodan

Filho de Stanko e de Cvijeta ZUPLJANIN

Data e local de nascimento: 17.11.1957, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Passaporte n.º: 0023955 da Bósnia e Herzegovina, emitido em 24.8.1998

BI n.º: 04GCL4072 e Carta de Condução n.º 04GCE8351, emitida em 18.9.2004

Outros nomes: Bebac

Endereço: Vojvode Momica 9a, Banja Luka, Bósnia e Herzegovina

Vínculo com pessoa acusada de crimes de guerra: Primo de Stojan ZUPLJANIN.